

# STADT BOTE



**S. 07** | Antigewaltwoche  
2019

**S. 14** | Spatenstich für  
THW-Neubau

**S. 21** | Fast durchgehendes Busangebot  
in der Inselhauptstadt



## ÖFFNUNGSZEITEN IM RATHAUS

Di.: 9.00 – 12.00 Uhr / 13.30 – 17.30 Uhr  
Do.: 13.30 – 15.30 Uhr

### Stadtkasse

stadtkasse@bergen-auf-ruegen.de

### Bürgeramt und Einwohnermeldeamt

einwohnermeldeamt@stadt-bergen-auf-ruegen.de

wohngeld@stadt-bergen-auf-ruegen.de

Mo. zusätzlich: 9 – 12 Uhr

Do. zusätzlich: 9 – 12 Uhr

Weitere Termine nach Vereinbarung

### Postadresse

Stadt Bergen auf Rügen, Postfach 1561

18528 Bergen auf Rügen

Telefon: 0 38 38/81 10, Fax: 0 38 38/81 12 22

E-Mail: info@stadt-bergen-auf-ruegen.de

www.stadt-bergen-auf-ruegen.de

Stadt Bergen auf Rügen

## FUNDBÜRO

### der Stadt Bergen auf Rügen

Im Fundbüro der Stadt Bergen auf Rügen wurden in der Zeit vom 20.11.2019 bis zum 17.01.2020 folgende Gegenstände abgegeben, die noch keinem Eigentümer zugeführt werden konnten:

- **Notebook „Lenovo“**, (Kfz-Diagnosegerät) Netzteil, Tasche;
- **Fahrrad Marke: „Zündapp, Deutschland Edition“**, Rahmen: weiß;
- **Fahrrad Marke „Mc Kenzie NBS Comfort“**, Rahmen: silber, vordere Gabel: blau, Gepäckkörbe vorn und hinten;
- **Fahrrad Marke: „KTM“**, Rahmen: anthrazit (matt);
- **Ehering**, Gold, ohne Muster, innen Gravur;
- **Schlüsselbund mit zwei Schlüsseln**, dav. ein Schlüssel mit der Nr.: 2290876AN2;
- **Einzelner Schlüssel**, schwarzes Schlüsselband mit Aufschrift: „Arqueonautas“;
- **Elektronische Registrierkasse „Sharp“**.

Rechte an den genannten Fundsachen sind im Fundbüro der Stadt Bergen auf Rügen, Markt 5/6 (2. Obergeschoss), Frau Reining, Telefon: 0 38 38/81 14 81 geltend zu machen.

## SITZUNGSTERMINE

### der Stadtvertretung und ihrer Ausschüsse

- **Europa- und Kulturausschuss**  
05. 02. 2020 um 18.00 Uhr Rathaus, Markt 5/6
- **Sozialausschuss**  
06. 02. 2020 um 18.00 Uhr Wechselnder Tagungsort
- **Verkehrsausschuss**  
10. 02. 2020 um 18.00 Uhr Rathaus, Markt 5/6
- **Stadtvertreterversammlung**  
26. 02. 2020 um 17.30 Uhr RS „Am Grünen Berg“, Aula

## Statistische Angaben zum 31. Dezember 2019

Einwohner insgesamt: .13.843	Ausländer: .....645
Weiblich: .....7.126	davon EU-Bürger: 207
Männlich: .....6.717	Doppelstaatler: 224
	Einwohner
Zuzüge: .....67	in der Asylunterkunft:
Wegzüge: .....31	UKR: 27 AFG: 16 GHA: 6
Umzüge: .....58	RUS: 13 SYR: 2 IRQ: 11
	MRT: 3 ARM: 6 ALB: 2
Geburten: .....8	LBN: 2 GEO: 4 SOM: 1
Sterbefälle: .....21	CIV: 1 MAR: 1 ERI: 2
	EGY: 4 NGA: 2 VNM: 1
Deutsche: .....13.198	SEN: 1 Insg.:103

## Gültigkeit der Ausweispapiere

### Bitte achten Sie auf die Gültigkeit Ihrer Ausweispapiere!

Personalausweise und eReisepässe (Europass) werden für eine Gültigkeitsdauer von 10 Jahren ausgestellt. Bei Personen, die das 24. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, beträgt die Gültigkeitsdauer 6 Jahre. Vorläufige Personalausweise werden für eine Gültigkeitsdauer von höchstens 3 Monaten ausgestellt. Vorläufige Reisepässe (grün) werden auch nur für eine Gültigkeit vom höchstens einem Jahr ausgestellt.

### Zur Neubeantragung benötigen Sie:

- Personalausweis, Reisepass, Kinderreisepass, Geburts-/ Eheurkunde, je 1 biometrisches Passbild



### Gebühren:

- PA bis 24 Jahre/ ab 24 Jahre 22,80 € / 28,80 €
- vorl. PA 10,00 €
- Kinderreisepass bis 12 Jahre 13,00 €
- RP bis 24 Jahre/ ab 24 Jahre 37,50 € / 60,00 €
- Express-RP bis 24 Jahre/ ab 24 Jahre 69,50 € / 92,00 €
- vorl. RP 26,00 €  
nur wenn ein Expressverfahren zeitlich nicht möglich ist und es muss ein geeigneter Nachweis (z.B. Flugticket) vorliegen.
- Die Gebühren sind bei Antragstellung zu entrichten.

Kinderreisepässe werden generell durch die Erziehungsberechtigten beantragt. Die Kinder müssen bei der Antragstellung anwesend sein und schulpflichtige Kinder müssen im Kinderpass eine Unterschrift leisten.

### Information über die Ausweispflicht

Ausweispflichtig sind nach §1 des Gesetzes über Personalausweise und den elektronischen Identitätsnachweis (PAuswG) vom 18. Juni 2009 BGBl. Jahrgang 2009 Teil I Nr. 22 alle Deutsche im Sinne des Art. 116 Abs. 1 des Grundgesetzes, sobald sie 16 Jahre alt sind und der allgemeinen Meldepflicht (mit Hauptwohnung) unterliegen.

Gemäß §9 PAuswG muss zur Antragstellung der Ausweisbewerber persönlich bei der Personalausweisbehörde erscheinen.

**Frühestens 4 Wochen vor dem Geburtstag ist der Personalausweis zu beantragen.**



## Wohngeldstärkungsgesetz

Zum 1. Januar 2020 wurde das Wohngeld erhöht. Es ist die erste Anhebung des Wohngeldes seit vier Jahren.

Haushalte mit einem laufenden Wohngeldbezug erhielten das höhere Wohngeld zu Beginn des Jahres 2020, ohne dass hierfür ein Antrag gestellt werden musste.

Durch die nach oben verschobenen Einkommensgrenzen können künftig auch mehr Haushalte als bisher Wohngeld erhalten. Gerade Haushalte, die in den letzten Jahren zum Beispiel durch Rentenerhöhungen aus dem Wohngeld gefallen sind, könnten nunmehr wieder einen Anspruch erlangen.

Ob ein Anspruch besteht und wie hoch das Wohngeld ausfällt, ist individuell verschieden und abhängig vom Wohnort. Die Berechnung richtet sich nach der Haushaltsgröße, der Höhe der zuschussfähigen Miete bzw. Belastung und des Haushaltseinkommens. Auf der Internetseite des Ministeriums für Energie, Infrastruktur und Digitalisierung Mecklenburg-Vorpommern (<https://www.regierung-mv.de/Landesregierung/em/Bau/Wohngeld/>) gibt es weitere Informationen zum Wohngeld sowie einen Link zu einem Wohngeldrechner. Mit diesem kann ein Anspruch unverbindlich geprüft werden.

Künftig wird das Wohngeld alle zwei Jahre automatisch an die Entwicklung der Wohnkosten und Verbraucherpreise angepasst, erstmals zum 1. Januar 2022. Dadurch reduzieren sich die



Fälle, in denen Haushalte infolge von Einkommenssteigerungen aus dem Wohngeld fallen oder zwischen Wohngeld und Leistungen der Grundsicherungen wechseln.

Jeder, der die Voraussetzungen erfüllt, sollte seinen Anspruch geltend machen. Familien, die Wohngeld beziehen, können zudem Leistungen für Bildung und Teilhabe erhalten. Beantragt werden kann das Wohngeld bei der Wohngeldbehörde.

*Elke Brauer, Wohngeldbehörde*

Anzeige



## Neubau Bahnhofstr. 37 Lebensqualität für Familien

Mit modernem Wohnkomfort,  
individuellen Grundrissen und einer  
kleinen grünen Oase vor der Tür.  
**Bei der BEWO finden wir  
ein Zuhause!**



**Öffnungszeiten Kundencenter**  
Mo – Do 9 – 18 Uhr · Fr 9 – 14 Uhr

**Bergener Wohnungsgesellschaft mbH**

Markt 11 · 18528 Bergen auf Rügen

Tel. 0 38 38 / 20 31 - 0 · Fax 0 38 38 / 20 31 - 17  
[info@bewo-online.com](mailto:info@bewo-online.com) · [www.bewo-online.com](http://www.bewo-online.com)



## Aus dem Bericht der Bürgermeisterin vom 04. 12. 2019

### Abgeschlossene Baumaßnahmen



Ausbau und Erschließung „Südliche Altstadt“, 2. Bauabschnitt Weidenstraße, zwischen Wasserstraße und Gadmundstraße - 1,457 Mio. €



Ausbau und Erschließung „Südliche Altstadt“, 2. Bauabschnitt Gadmundstraße - unterer Teil

- Ertüchtigung der Fahrbahn „Graskammer“ in Bergen auf Rügen
- 1.BA Ringstraße, Kreuzung Graskammer bis zur Waldstraße  
Die Schilder für die Vorwegweisung wurden am 28.11.2019 aufgestellt. Die Abnahme der Restleistungen erfolgt am 11.12.2019.

### Geplante Baumaßnahmen



Ausbau der Breitscheidstraße – 480 Tsd. € (Stand 4.12.2019)



Zufahrt zum Tennisplatz an der Rugardstraße – 53 Tsd. €



Ausbau Stichstraße Straße der DSF zwischen Nr. 21-27 und 41-51 mit einem befahrbaren Gehweg in Bergen auf Rügen – 57 Tsd. €

Anzeige

**Modernes, preiswertes,  
sicheres und kundenfreundliches  
Wohnen** in Bergen auf Rügen,  
Binz, Glowe, Samtens  
und Putbus/Lauterbach

Wohnungsgenossenschaft  
„Rugard“ Bergen eG

STRASSE DER DSF 10 – 18528 BERGEN AUF RÜGEN



Sprechen Sie mit uns über  
Ihre Wohnungswünsche:  
Tel: 03838 / 20 13 21  
wg-rugard@t-online.de  
[www.wgr-ruegen.de](http://www.wgr-ruegen.de)





Behindertengerechte Zuwegung zum Stadtmuseum in Bergen auf Rügen – 100 Tsd. €



Regenwasserableitung Ramitz – 340 Tsd.



Hortanbau Grundschule „Am Rugard“ – 4,0 Mio. €



Sanierung der Grundschule Altstadt Bergen auf Rügen – 3,7 Mio. €



Sanierung des Sportplatzes der Grundschule Altstadt Bergen auf Rügen – 1,6 Mio. €

## EFRE-Maßnahme Natur- und Erholungsflächen am Nonnensee

### Vegetation-, Wege- und Habitat-Flächen

Flächen: 13 Hektar | Kosten: ca. 512.000,00 brutto  
Baubeginn: 27.05.2019 | Fertigstellung: 20.01.2020



Streuobstwiese

### Neubau eines 2. Beobachtungsturmes

Kosten: ca. 72.500,00 brutto | Baubeginn: 18.06.2019  
Fertigstellung: 09.01.2020 Abnahme



Neue Fundamente für den 2. Beobachtungsturm (Stand 4.12.2019)

### Beschilderung des Naturlehrpfades

Ausschreibung: Februar 2020 | Baubeginn: März 2020  
Fertigstellung: Mai 2020

## Hinweise zum Widerspruchsrecht

Die Meldebehörde ist bei der Anmeldung einer Person nach den Vorschriften des Bundesmeldegesetzes (BMG) verpflichtet, auf die Möglichkeit, Widerspruch gegen einzelne Datenübermittlungen der Meldebehörde erheben zu können, hinzuweisen. Sofern Sie Widerspruch erheben, gilt dieser jeweils bis zum Widerruf.

### A) Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an das Bundesamt für das Personalmanagement der Bundeswehr

Soweit Sie die deutsche Staatsangehörigkeit besitzen und das 18. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, können Sie der Datenübermittlung gemäß § 36 Abs. 2 Satz 1 BMG in Verbindung mit (i.V.m) § 58 c Abs. 1 Satz 1 des Soldatengesetzes widersprechen.

### B) Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an eine öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaft, der nicht die meldepflichtige Person angehört, sondern Familienangehörige der meldepflichtigen Person angehören

Sie können der Datenübermittlung gemäß § 42 Abs. 3 Satz 2 BMG i.V.m. § 42 Abs. 2 BMG widersprechen.

### C) Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Parteien, Wählergruppen im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen

Sie können der Datenübermittlung gemäß § 50 Abs. 5 BMG i.V.m. § 50 Abs. 1 BMG widersprechen.

### D) Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten aus Anlass von Alters- oder Ehejubiläen an Mandatsträger, Presse oder Rundfunk

Sie können der Datenübermittlung gemäß § 50 Abs. 5 BMG i.V.m § 50 Abs. 2 BMG widersprechen.

### E) Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten an Adressbuchverlage

Sie können der Datenübermittlung gemäß § 50 Abs. 5 BMG i.V.m § 50 Abs. 3 BMG widersprechen.

### Erklärung der meldepflichtigen Person:

A .....

B .....

C .....

D - nur Ehejubiläen, es müssen beide Ehegatten unterschreiben

D - nur Altersjubiläen

E .....

Datum, Unterschrift der meldepflichtigen Person oder einer Person mit Betreuungsvollmacht

**Formulare sind in der Einwohnermeldestelle der Stadt Berg en auf Rügen erhältlich oder können angefordert werden!**

## Tag des Ehrenamtes



Wie in jedem Jahr werden Ehrenamtler der Stadt Berg en auf Rügen in feierlicher Runde geehrt.

Im Jahr 2019 fand dieses zum Tag des Ehrenamtes am 5. Dezember im Museum der Stadt Berg en statt. An dem besonderen Tag wurden in feierlicher Runde in der

- **Kategorie Sport:** Herr Henry Guster, Herr Falk Miron und Herr Frank Kowalewski
- **Kategorie Gemeinwohl:** Frau Silvia Hampel und Marion Marquardt
- **Kategorie Soziales:** Frau Susanne Kühn vom Club der Soroptimisten geehrt.

Nochmals herzlichen Glückwunsch!

Weiterhin ging an diesem Abend ein großes Dankeschön an den Seniorenbeirat der Stadt Berg en auf Rügen.

*Silke Poier, Kultur, Stadt Berg en auf Rügen*



## Antigewaltwoche November 2019

Die Mitglieder der Arbeitsgruppe „Vorbereitung Antigewaltwoche 2019“ planten und organisierten anlässlich der bundesweiten Aktionswoche „Gegen Gewalt an Frauen und Kindern“ verschiedene Veranstaltungen.

Vor den Rathäusern in den Städten Bergen auf Rügen und Putbus wurden am 25. November 2019 um 11.00 Uhr im Rahmen der bundesweiten Aktionswoche die Fahne „frei leben – ohne Gewalt“ der Organisation „TERRES DES FEMMES“ gehisst.

Die Stadt Bergen auf Rügen fungierte als Veranstalter für das 14. Benefizkonzert am 27. November 2019 um 17.00 Uhr in der Kirche St. Marien in Bergen auf Rügen.

Mitwirkende waren der Chor und das Ensemble des Ernst-Moritz-Arndt-Gymnasiums Bergen auf Rügen unter der Leitung von Herrn Goetzki und Herrn Gimaletdinow sowie das Blasorchester der Musikschule Vorpommern-Rügen unter der Leitung von Herrn Mempel.

Weiterhin bereicherte die Mixband „Circle of friends“ der Regionalen Schule „Am Grünen Berg“ und des Ernst-Moritz-Arndt-Gymnasiums Bergen auf Rügen unter der Leitung von Frau Briese, Herrn Richter und Herrn Stahnke das Programm. Der Kantor Herr Thomas unterstützte musikalisch an der Orgel. Für die Technik waren Herr Ridl, Herr Richter und Herr Stahnke verantwortlich.

Die Arbeitsgruppe „Vorbereitung Antigewaltwoche 2019“ bedankt sich herzlich bei allen Mitwirkenden und Helfern für das tolle Programm.

Die Beratungsstelle für Betroffene von häuslicher Gewalt des KJFH in Bergen, die MISS-Beratungsstelle (eine Beratungsstelle für Betroffene sexualisierter Gewalt) in Bergen, die Interventionsstelle gegen häusliche Gewalt und Stalking aus Stralsund und der Opferhilfeverein Weisser Ring stellten ihre Arbeit mit von Gewalt betroffenen Frauen vor.

Laut Statistik der Polizeireviere Sassnitz und Bergen wurden Polizisten während der zurückliegenden 12 Monate in 101 Fällen von häuslicher Gewalt zu Hilfe gerufen.

Als Zeichen des Gedenkens an die Opfer von Gewalt zündeten BesucherInnen mit Orgelbegleitung durch Herrn Thomas (Kantor) Kerzen an.

Für die beiden Einrichtungen unserer Stadt, die mit Betroffenen

von häuslicher und sexualisierter Gewalt arbeiten, hatten die Besucher am Ende des Konzertes die Möglichkeit, zu spenden. Eine Summe von 542,50 € wurde Dank der BesucherInnen erreicht und an die zwei Beratungsstellen zu gleichen Teilen übergeben.

Der Film „female pleasure“ zum Thema Gewalt wurde am 29. November 2019 im Grundtvighaus in Sassnitz gezeigt.

Auf diesem Wege bedanken wir uns ganz herzlich für die finanzielle Unterstützung bei der Stadt Bergen auf Rügen und hoffen auf das offene Entgegenkommen für die Aktionswoche im November 2020. Der Pastorin Frau Tauscher, dem Küster Herrn Rösler und den zahlreichen Helfern der Aktionswoche möchten wir unseren Dank aussprechen.

*Im Namen der Arbeitsgruppe „Vorbereitung Antigewaltwoche 2019“  
I. Harms, Gleichstellungsbeauftragte der Stadt Bergen auf Rügen*



## Volkstrauertag 2019



Am 17.11.2019 wurde auf dem alten Friedhof in Bergen auf Rügen an die Kriegstoten und Opfern von Gewaltherrschaft auf der ganzen Welt gedacht. Es wurden Kränze und Blumen niedergelegt. Die Bürgermeisterin Frau Anja Ratzke, die Präsidentin der Stadtvertretung Frau Kerstin Kassner, Pastorin Frau Tauscher und Pastor Herr Scholz erinnerten in ihren Reden an die Millionen Gefallenen und appellierten daran, den Frieden in der Welt zu erhalten. Musikalisch wurde die Veranstaltung vom Bläserchor der ev. Kirchengemeinde begleitet.

*Silke Poier, Kultur Stadt Bergen auf Rügen*

## Silvester 2019

Und wieder ist ein tolles Jahr zu Ende gegangen. Am 31.12.2019 trafen wir uns ab 15.00 Uhr auf dem Platz vor dem Rathaus. Viele Bürgerinnen und Bürger nutzten die Gelegenheit, um das Jahr bei Musik, Gesprächen und Wünschen ausklingen zu lassen. Warme Getränke und etwas für unseren Gaumen gab es auch vor Ort. Unser Clown Max unterhielt die Kinder mit Spiel und Spaß. Aber auch uns Erwachsene integrierte er in seinen Darbietungen. Er spielte tolle Musik, erzählte uns Anekdoten und fragte nach Wünschen für das kommende Jahr. Dann rückte die Zeit ran und um 16.44.50 Uhr zählten wir alle gemeinsam von 10 rückwärts.



Ein tolles Feuerwerk erhellte den Himmel über der Stadt Bergen auf Rügen. Durch das schöne Wetter und der guten Sicht, war es sogar von Lietzow aus zu sehen.

Die Stadt Bergen auf Rügen wünscht allen Bürgerinnen und Bürgern ein gesundes neues Jahr 2020!

*Silke Poier, Kultur Stadt Bergen auf Rügen*

## Weihnachtsmarkt 2019

Dieser Weihnachtsmarkt fand seit einigen Jahren wieder einmal auf dem Klosterhof statt und wurde sehr gut angenommen.

Das Wetter machte mal hü und mal hot, aber davon ließen sich die Besucher nicht abschrecken.

Es waren sowohl altingesessene Händler dabei, als auch neue Händler. Von Bratwurst über Grünkohl bis hin zum Schwein gab es alles, was dem Gaumen mundete. Zum Aufwärmen wurden viele unterschiedliche Glühweine, Kinderpunsch, Kaffee, Tee und Kakao gereicht.

Anlässlich der Grundsteinlegung des Rugardturmes vor 150 Jahren gab es eine sehr schön gestaltete Tasse, worin die warmen Getränke serviert wurden. Viele Händler boten Waren an.

Es fand ein abwechslungsreiches Bühnenprogramm statt. Von den Lucia's, über die Tanzhummeln, weiter mit dem Holiday Express, der für Stimmung sorgte.



Nicht zu vergessen war unser Weihnachtsmann. In einem prächtig geschmückten Weihnachtsmannzelt bekam er viel Besuch von den Kindern, die ihrem Weihnachtsmann viele Wünsche ins Ohr flüsternten.

Das Museum hatte ebenfalls seine Türen geöffnet. Im MIZ fanden an den Tagen Veranstaltungen statt.

Ein großes Dankeschön geht auch an die fleißigen Helferinnen und Helfer vom Stadtbauhof, die liebevoll an der Gestaltung des Marktes mitgeholfen haben.

Wir freuen uns auf dieses Jahr und vielleicht sehen wir uns auf dem Klosterhof wieder.

*Silke Poier, Kultur Stadt Bergen auf Rügen*





## Weihnachts-Volleyball-Turnier 2019

Auch im Jahr 2019 fand das alljährliche Weihnachts-Volleyball-Turnier statt.



Herr Raewel und seine Töchter haben im Vorfeld schon alles vorbereitet, damit es einen reibungslosen Ablauf des Turniers geben wird. Wenn viele denken „Ach, man brauch doch bloß los spielen“ – Nein so ist es nicht. Es bedarf einer gewissen Vorarbeit, nach welchem Spielsystem wird gespielt, wer gegen wen und viele andere Sachen sind dabei zu beachten. **Dafür nochmal ein großes Dankeschön!**



Elf Mannschaften von Jung bis Alt sind für den Wanderpokal angetreten. Es waren faire Spiele mit Ehrgeiz, aber auch mit viel Spaß. Zum Ende des Turniers wurde es spannend, die Punkte lagen dicht bei einander. Das Finalspiel wurde dann von allen anderen Mannschaften angefeuert. Sieger gab es viele, weil man mit Herz und viel Spaß dabei war, aber nur einen ersten Platz konnten wir vergeben. Er ging an das „Team Sellin“. Herzlichen Glückwunsch! In diesem Jahr wird es wieder stattfinden und wir hoffen, dass sich viele Mannschaften bewerben. Bis dahin „Sport frei“!

Silke Poier, Kultur Stadt Bergen auf Rügen

## Gespräche im Stadtteil Bergen-Süd



Die SPD-Fraktionsvorsitzende, Kristine Kasten sowie der CDU-Fraktionsvorsitzende in der Stadtvertretung, Eike Bunge, besuchten kurz vor dem Jahreswechsel die alleinstehenden Bürgerinnen und Bürger im Stadtteil Bergen-Süd. Während des gemeinsamen Frühstücks, was liebevoll durch die DRK-Mitarbeiterinnen vorbereitet wurde, kamen die Kommunalpolitiker mit den Einwohnerinnen und Einwohnern ins Gespräch. Dieser Meinungsaustausch ist für alle Beteiligten sehr wichtig und von Bedeutung, denn nur so können die Anliegen und Probleme der Bergener Bürgerinnen und Bürger gelöst werden.

*SPD und CDU-Fraktion in der Stadtvertretung*



Wir von der AfD-Fraktion wünschen noch allen Einwohnern ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2020.

Auch im neuen Jahr werden wir unseren eingeschlagenen Kurs weiter verfolgen, und uns für Bergen engagieren.

Zwei Projekte für unsere Stadt sind jetzt angelaufen, Schwimmhalle sowie Jugendclub, und haben unsere volle Unterstützung.

Andere gilt es auf den Weg zu bringen. Wir hoffen, dass in diesem Jahr eine Gedenktafel für den gebürtigen Bergener Hans Langsdorff (Kapitän Panzerschiff Admiral Graf Spee) aufgestellt wird und unterstützen dieses Vorhaben sehr. Auch setzen wir uns dafür ein, dass möglichst zeitnah endlich eine akzeptable Lösung für den Parkplatz am Nonnensee gefunden wird. Wenn Sie in Bezug auf die genannten Themen mit uns Kontakt aufnehmen möchten, oder auch andere Anliegen haben, melden Sie sich bitte bei uns. Wir bieten auch in diesem Jahr Bürgersprechstunden an, die nächste ist für Dienstag den 11. Februar von 17-18 Uhr in unserem Kreisbüro in der Gingster Chaussee 6 geplant. Gerne mit Anmeldung – Tel.: 03838/8287310.

## Arndt-Spaziergang

Am 26.12.2019, zum 250. Geburtstag von Ernst-Moritz Arndt, folgten einige Leute der Einladung der AfD-Fraktion Bergen zu einem Gedenksparade.

Wir trafen uns auf dem Markt in Bergen und spazierten gemütlich und bei bestem Wetter in Richtung Arndt-Turm im Rugard.

An der Friedenseiche gab es einen Glühwein zum Aufwärmen. Danach legten wir ein Gesteck vor den Eingang des Arndt-Turmes ab, welcher auch an diesem Tag seinen Jahrestag hatte – nämlich den 150., denn genau vor 150 Jahren, am 26.12.1869 erfolgte zum 100. Geburtstag Arndts seine Grundsteinlegung.

Allzu selbstverständlich nehmen wir heutzutage unsere Lebensumstände hin, doch ohne Menschen wie Ernst-Moritz Arndt, die für Freiheit und einen geeinten Nationalstaat kämpften, würde unser Leben heute anders aussehen.



Thomas Naulin, Vorsitzender AfD

## Theateraufführung in der Grundschule Altstadt Bergen auf Rügen „Das Unglück in der Elfenküche“

An der GS Altstadt gibt es seit September 2019 eine Theatergruppe, die von Frau Pichert-Förster ins Leben gerufen und geleitet wird. Sie ist quasi Intendantin und Regisseurin zugleich. Mit viel Liebe und enormen Zeitaufwand arbeitete sie an zu lesender Aufführung, die zu einem „vollen Erfolg“ wurde. Danke, liebe Isa.

*R. Bonau, Schulleiter*



**Ein Unglück kommt selten allein ...** Das bekamen auch die beiden frechen Mäuse Heinz und Berta zu spüren, die die schwerwiegenden Folgen ihrer heimlichen Nascherei in der Elfenküche zu vertuschen versuchten.

Koch Alfons, eher eine Frohnatur platzte diesmal der Krage, als er die bezaubernde Prinzessin Larissa wieder beim Naschen von seinen

frisch zubereiteten Speisen erwischte. Mit dem größten seiner Kochlöffel schlug er in seiner Rage auf die zarten Finger der Prinzessin, was wiederum die berechtigte Empörung vom Küchenkasper und dem zum Leben erweckten Kochlöffel hervor rief.

Zum Glück erkannten die Beiden schnell, dass man gemeinsam mit den drei Elfen, dem Sanddornhexlein, ihren fleißigen Bienen und nicht zuletzt den richtigen Gewürzen sowie dem passenden Rezept alles wieder gerade rücken kann. Eine ehrlich gemeinte Entschuldigung von Koch Alfons an Prinzessin Larissa gerichtet durfte natürlich auch nicht fehlen.

So nahm auch unser Märchen vom „Unglück in der Elfenküche“ ein glückliches Ende. Erleichtert und mit berechtigtem Stolz bekamen die kleinen Schauspieler nach der Premiere ein liebevoll handgefertigtes Märchen-Malbuch vom selbstgeschriebenen Stück sowie einen Riesen-Sanddornkeks als Anerkennung für ihre tollen schauspielerischen Leistungen überreicht.

Schulleiter Rüdiger Bonau ließ es sich nicht nehmen, allen beteiligten Kindern eine Extra-1 im Fach Deutsch zu „verordnen“. Das sorgte für besonderen Stolz. Gleich mit Beginn des neuen Schuljahres probten die 14 Kinder unserer Theater-AG jeden Montag nach dem Unterricht fleißig für die drei geplanten Aufführungen zum Jahresende. Bühnenbilder, Kulissen, Requisiten und natürlich die entsprechenden Kostüme wurden liebevoll angefertigt und zusammengetragen.

Das eifrige Proben wurde schließlich mit tosendem Applaus und vielen lobenden Worten der Zuschauer belohnt. Den Familien der kleinen Schauspieler sowie allen Schülerinnen und Schülern, Lehrkräften und Pädagogen unserer Schule bescherten die Kinder unserer Theater-AG einen fröhlichen Nachmittag bzw. zwei spannende Aufführungen am Schulvormittag in der Vorweihnachtszeit.

Ganz herzlich möchte ich mich an dieser Stelle für die Unterstützung bei unserer Schulsozialarbeiterin Mandie Oppermann und unserer FSJlerin Femke Wessel bedanken. Mit viel Geduld, Ausdauer und technischem Geschick hat unser Referendar Xaver Meischner unser Theaterprojekt begleitet und damit für einen optimalen Ton bei unseren Aufführungen gesorgt.

Meinen besonderen Dank auch dafür!

Die Aufregung nach unseren Auftritten hatte sich noch gar nicht ganz gelegt, da gab es schon die Frage meiner kleinen Schauspieler, ob und wann es weiter geht? Na klar geht es weiter!

Das nächste Stück steckt schon in den Vorbereitungen und soll zum Schuljahresende auf die Bühne kommen. Dazu wünsche ich uns allen auch weiterhin viel Spaß, Freude und gutes Gelingen.

*Isa Pichert-Förster*

*Leitung der Theater - AG an Bergens Grundschule „Altstadt“*



## Hochsprung an der Regionalen Schule „Am Rugard“ Bergen

Zum Jahresende finden traditionell an der RegS „Am Rugard“ die Schulmeisterschaften im Hochsprung statt. Im Sportunterricht gut vorbereitet nahmen die besten Jungen und Mädchen aller Klassenstufen der Schule an diesem Wettkampf teil. Neben der Ermittlung der besten Einzelstarter wurde auch wieder das erfolgreichste Klassenteam im „Hochsprung relativ“ (übersprungene Höhe wird ins Verhältnis zur Körpergröße gesetzt) gesucht. Herausragende Leistungen erbrachten Marie S. aus der 5b mit 1,26 m, Julien D. aus der 8b mit 1,54 m und Ben B. aus der 10b mit 1,60 m.



Teilnehmerinnen und Teilnehmer der Klassenstufe 5



Die Platzierten der Klassenstufen 9/10.

Aber auch German (9b), Connor (6c), Christin W. (8b) oder Lea G. (9b) waren bei der Schulmeisterschaft in Höchstform und erzielten persönliche Bestleistungen. Der Pokal für das beste Klassenteam ging in diesem Jahr an die Klasse 10b, die auch schon im vergangenen Jahr auf den obersten Treppchen standen. Alle Platzierten wurden mit Medaillen und Urkunden geehrt.

Die Ergebnisse können auf der Homepage der Schule ([www.regs-am-rugard.de](http://www.regs-am-rugard.de)) nachgelesen werden.

D. Thiede

Anzeige

S A U B E R E  
W Ä R M E



## VERANSTALTUNGEN DER STADT BERGEN AUF RÜGEN vom 05. Februar 2019 bis 24. März 2020

### WÖCHENTLICH

#### Historische Stadtführungen mit Ihrem Magister Historicus

Nur nach Absprache  
mit Ihrem Magister Historicus!  
Kontakt: Kürschnermeister Uwe Hinz  
Dammstraße 6,  
Telefon: 0 38 38 / 25 28 08 oder 30 84 85  
E-Mail: firma-hinz@web.de

#### KATHOLISCHE GOTTESDIENSTE St. Bonifatius Kirche, Clementstraße 1

jeden Mittwoch, 9 Uhr Heilige Messe  
jeden Freitag, 19 Uhr Heilige Messe  
jeden Sonntag, 9 Uhr Heilige Messe

#### EVANGELISCHE GOTTESDIENSTE St. Marien Kirche, Kirchplatz 3

- Jeden Sonntag 10.30 Uhr mit Kindergottesdienst

#### „nebenan“ im Stadtteil Rotensee

- jeden Donnerstag: 17 Uhr Feierzeit  
(Gottesdienst für Rotensee) in den Räumen des  
„Leuchtturm“, Störtebekerstraße 34

#### Kirchenmusik

Kantor Frank Thomas; Ort: Billrothstraße 1  
Instrumentalkreis: Dienstag 15.30 Uhr  
Gospelchor: Dienstag 19.15 Uhr  
Kinderchor: Donnerstag 15.45 Uhr  
Kantorei: Donnerstag 19.30 Uhr  
Bläserchor: Freitag 19.30 Uhr

#### Hauskreise

Es gibt zurzeit drei Hauskreise in unserem Gemein-  
debereich. Bei Interesse bitte im Gemeindebüro  
melden. Da diese Bibelgesprächskreise davon  
leben, dass die Teilnehmer ein Vertrauensverhältnis  
zueinander entwickeln, müssen wir vorher überle-  
gen, wer in welche Gruppe hineinpasst.

#### MARKTTAGE

**Wochenmarkt** dienstags u. donnerstags 8–16 Uhr  
**Grüner Markt** samstags 7–11 Uhr

#### pro familia Beratungsstelle

Montag: 9 – 12 Uhr und 14 – 16 Uhr  
Dienstag: 9 – 12 Uhr  
Mittwoch: 9 – 12 Uhr  
(nur nach Vereinbarung)  
Donnerstag: 9 – 12 Uhr und 14 – 18 Uhr  
Freitag: 8 – 11 Uhr

#### JUGENDRING (JURIs Werkstatt)

montags und sonntags, geschlossen

#### Gitarrengruppe Senioren

dienstags, 14 Uhr

#### Theatergruppe Kinder

dienstags, 15 Uhr

#### Gitarrengruppe Kinder

dienstags, 15.30 Uhr

#### Sambatrömmeln

dienstags, 17 Uhr

#### World Jam Session

dienstags, 18.30 Uhr

#### Offene Werkstatt

mittwochs, 14 Uhr

#### Tonwerkstatt

mittwochs, 15 Uhr

#### Treff

mittwochs, 16.30 Uhr

#### Gitarrengruppe Jugend und Erwachsene

mittwochs, 18.30 Uhr

#### Eltern-Baby-Stunde

donnerstags, 10.30 Uhr

#### Offene Werkstatt

donnerstags, 14 Uhr

#### Eltern-Baby-Stunde

donnerstags, 14 Uhr

#### Holzwerkstatt

donnerstags, 15 Uhr

#### Eltern-Kind-Stunde

donnerstags, 15.30 Uhr

#### Treff

donnerstags, 16.30 Uhr

#### Offene Werkstatt und

#### Tischtennis für Erwachsene

donnerstags, 19 Uhr

#### Eltern-Baby-Stunde

freitags, 10 Uhr

#### Offene Werkstatt

freitags, 14 Uhr

#### Textilwerkstatt

freitags, 14 Uhr

#### Eltern-Baby-Stunde

freitags, 14 Uhr

#### Eltern-Kind-Stunde

freitags, 15.30 Uhr

#### Treff

freitags, 16.30 Uhr

#### Gitarre Jugend

freitags, 17 Uhr

#### Tischtennis ab 12

freitags, 18 Uhr

#### Weekendstarter - Alkoholfrei ins Wochenende mit Spiel, Spaß und Getränken, ab 14 Jahren

freitags, 19 Uhr

#### Offene Werkstatt

samstags, 14 Uhr

#### Gesund Kochen

samstags, 15 Uhr

#### Treff

samstags, 16.30 Uhr

#### Besondere Hinweise findet Ihr an unserem Haupteingang neben dem Wochenplan.

JURIs Werkstatt ist ein Projekt des Jugendring Rü-  
gen e.V. und wird finanziert durch die Stadt Bergen  
auf Rügen, den Landkreis Vorpommern Rügen und  
das Land Mecklenburg-Vorpommern.

#### VERANSTALTUNGEN

#### DER VOLKSSOLIDARITÄT BERGEN

Begegnungsstätte, Ringstraße 116

#### Spielenachmittag

montags und donnerstags, 13.30 Uhr

#### Sport in der Physiotherapie im City Center

dienstags, 13.30 Uhr

#### SPORTVERANSTALTUNGEN

#### IM „RUGARD SAAL“ in Bergen Süd

#### Rückenfit – Sportprogramm mit René

montags, 18 Uhr

#### Fit und Gesund im Winter mit René

mittwochs, 14 Uhr

#### Rückenfit – Sportprogramm mit Mike

mittwochs, 18 Uhr

#### Rückenfit – Sportprogramm mit René

donnerstags, 10 Uhr

#### STADTINFORMATION

Wir buchen für Sie Ihre Eintrittskarten:

#### STADTMUSEUM

Öffnungszeiten: Dienstag–Samstag, 10–16.30 Uhr

Jeden Donnerstag: 16:30 Uhr

Führung durch die Dauerausstellung

Preis: Eintritt und kleine Spende erbeten

„Von Küste zu Küste“ Kay Konrad

### 05. FEBRUAR

#### Gemeindenachmittag im Gemeindehaus

14.30 Uhr Gemeindehaus der Sankt Marienkirche

Billrothstr. 1 in Bergen

#### Bibelgespräch im Gemeindehaus

19.30 Uhr Gemeindehaus der Sankt Marienkirche

Billrothstr. 1 in Bergen

### 08. FEBRUAR

#### Frühstück für Alleinstehende

9 – 10.30 Uhr „Wohnen mit Service“,

WG Rugard, Bergen Süd, Straße der DSF 5

### 10. FEBRUAR

#### Konsole für Alle – Gemeinsam Konsolen und Spiele ausprobieren

Eintritt frei

14 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum

Bergen auf Rügen

### 11. FEBRUAR

#### Kaffeeklatsch im Rugard Saal

Wir sind gespannt auf die neuesten Tratsch und

Klatsch Geschichten aus dem Wohngebiet.

14 Uhr Rugard-Saal in Bergen Süd, Str. der DSF 8

#### Spiele analog – Gemeinsam neue Brettspiele ausprobieren – für alle ab Klasse 1

(Azul, Just One, Copenhagen) Eintritt frei

15 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum

Bergen auf Rügen



### Bastelkreis mit Marion Krentz

15 Uhr Gemeindehaus der Sankt Marienkirche  
Billrothstr. 1 in Bergen

### 13. FEBRUAR

#### Winterzeit – Märchenzeit

Es werden Märchen vorgelesen – für Kinder  
ab 5 Jahre, Eintritt frei

15 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 14. FEBRUAR

#### Ferienkino „Wildhexe“, Eintritt 3,50 €

15 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 18. FEBRUAR

**Nachmittags-Konzert zum tanzen und mit-  
singen mit dem Rügener Original – Bubi Haß**  
beliebte Melodien und Schlager live gespielt,  
Eintritt 3 €

14 Uhr Rugard-Saal in Bergen Süd, Str. der DSF 8

#### **Spiele analog– Gemeinsam neue Brettspiele ausprobieren – für alle ab Klasse 1**

(Tal der Wikinger, Monsterbande), Eintritt frei  
15 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 20. FEBRUAR

#### Kinoabend „Asche ist reines Weiß“, Eintritt 5 €

19.30 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 21. FEBRUAR

#### Ferienkino „Tilda und beste Band der Welt“

Eintritt 3,50 €  
15 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 24. FEBRUAR

#### **Konsole für Alle– Gemeinsam Konsolen und Spiele ausprobieren, Eintritt frei**

14 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

#### **Autorenlesung „Der Obermieter“**

mit **Jörn Birkholz**, Eintritt 7 €  
19.30 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 25. FEBRUAR

**Faschings-Tanztee** – ob mit oder ohne Kostüm,  
die notwendige Stimmung bringt unser Party DJ  
Ronny mit ins Haus, Eintritt 2,50 €

14 Uhr Rugard-Saal in Bergen Süd, Str. der DSF 8

#### **Konfirmanden-Kurs**

17 – 18.30 Uhr Gemeindehaus der Sankt Marien-  
kirche, Billrothstr. 1 in Bergen

#### **Wortwechsel, Eine offene Lese- und Gesprächsrunde zu literarischen Themen**

Eintritt frei  
18.30 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen



### 28. FEBRUAR

**Lesefrosch: „Es grünt so grün“,** Eintritt frei  
Lesung und Kreatives für 5- bis 8- Jährige. BITTE  
anmelden!

15 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

#### **Frauenfilmtage – „Enkel für Anfänger“**

20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 29. FEBRUAR

**Frauenfilmtage**  
„Happy Ending – 70 ist das neue 70“

17 Uhr Kino Bergen auf Rügen

#### **Frauenfilmtage – „Judy“**

20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 01. MÄRZ

**Frauenfilmtage**  
„Milchkrieg in Dalsmynni“  
20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 02. MÄRZ

**Frauenfilmtage**  
„Die Kunst der Nächstenliebe“  
20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 03. MÄRZ

**Frauenfilmtage – „Little Woman“**  
20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 04. MÄRZ

**Frauenfilmtage**  
„Happy Ending – 70 ist das neue 70“  
17 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 05. MÄRZ

**Frauenfilmtage**  
„Bombshell – Das Ende des Schweigens“  
20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 06. MÄRZ

**Frauenfilmtage – „Die Kängeru-Chroniken“**  
20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 07. MÄRZ

#### **Frauenfilmtage – „Romys Salon“**

20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 08. MÄRZ

#### **Frauenfilmtage – „Nightlife“**

20 Uhr Kino Bergen auf Rügen

### 09. MÄRZ

#### **Konsole für Alle– Gemeinsam Konsolen und Spiele ausprobieren, Eintritt frei**

14 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 10. MÄRZ

#### **Zum „Frauentags Kaffeeklatsch“ laden wir recht herzlich ein.**

Mit frischem Kuchen und Kaffee, musikalischer  
Unterhaltung und leckeren Cocktail's wird es ein  
unvergesslicher Nachmittag

14 Uhr Rugard-Saal in Bergen Süd, Str. der DSF 8

### 14. MÄRZ

#### **Frühstück für Alleinstehende**

10.30 Uhr „Wohnen mit Service“, WG Rugard,  
Bergen Süd, 9 – Straße der DSF 5

### 17. MÄRZ

#### **Het's all hürt – wat passiert – wat gift et nieges? Eintritt 3 €**

Unter diesem Motto laden wir ein zum Plattdeut-  
schen Nachmittag als Gäste begrüßen wir diesmal  
Hannes und Hans, die singenden Seeleute aus Binz  
15 Uhr Rugard-Saal in Bergen Süd, Str. der DSF 8

### 19. MÄRZ

#### **Kinoabend „Gelobt sei der kleine Betrüger“**

Eintritt 5 €  
19.30 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 20. MÄRZ

#### **Druckwerkstatt - Freies Drucken**

Eintritt frei. Begrenzte Plätze, bitte anmelden!  
15 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 23. MÄRZ

#### **Konsole für Alle– Gemeinsam Konsolen und Spiele ausprobieren, Eintritt frei**

14 Uhr MIZ – Medien- und Informationszentrum  
Bergen auf Rügen

### 24. MÄRZ

#### **Der Frühling lässt die Knospen sprießen und wir laden zum Tanztee alle recht herzlich ein.**

Mit dabei in bewährter Form unser Party DJ Ronny,  
Eintritt 2,50 €

14 Uhr Rugard-Saal in Bergen Süd, Str. der DSF 8

## Spatenstich für THW-Neubau in Bergen auf Rügen

Der Ortsverband Bergen auf Rügen des Technischen Hilfswerks (THW) erhält ein neues Unterkunftsgebäude samt Fahrzeughalle. Die zuständige Bundesanstalt für Immobilienaufgaben (BImA) hat den Neubau mittels eines Investorenbauverfahrens in Auftrag gegeben und wird die Liegenschaft nach der Fertigstellung im Frühjahr 2020 für den THW-Ortsverband anmieten. Der symbolische Spatenstich fand am heutigen Dienstag im Beisein von Vertreterinnen und Vertretern des THW, dem Investor, der BImA sowie der Politik und Gesellschaft statt.

Am neuen Standort des THW-Ortsverbandes am Tilzower Weg 37 in Bergen entsteht derzeit auf einem etwa 4.400 Quadratmeter großen Gelände ein zweigeschossiges Unterkunftsgebäude mit Werk-, Unterrichts-, Aufenthalts- und Übungsräumen, Umkleiden, Büroflächen sowie einem Jugendgruppenraum.

Zudem lässt der Investor neben dem Gebäude eine Kfz-Halle mit zehn Stellplätzen für Groß- und Kleinfahrzeuge bauen. Des Weiteren gibt es künftig überdachte Lager- und Abstellflächen auf dem Gelände.

### Bodenplatte bereits gegossen

Der Neubau war notwendig geworden, da der bisherige Standort des THW-Ortsverbandes an der Landstraße 8 in Bergen zu wenig Platz für die wachsenden Aufgaben des THW bietet. Er soll nach nur acht Monaten Bauzeit fertig sein.



Beim heutigen Spatenstich ist bereits die Bodenplatte des Unterkunftsgebäudes gegossen und die Ausmaße der Kfz-Halle sind abgesteckt.

Die Bundesanstalt Technisches Hilfswerk ist die Einsatzorganisation des Bundes im Bereich des Zivilschutzes und der Katastrophenhilfe. Um diese Aufgabe erfüllen zu können, unterhält das THW bundesweit ehrenamtlich geführte Ortsverbände. Als Bundesoberbehörde untersteht es dem Bundesministerium des Innern, für Bau und Heimat. Derzeit engagieren sich im Ortsverband des THW Bergen auf Rügen viele ehrenamtliche Helferinnen und Helfer – inklusive einer 16-köpfigen Jugendgruppe.

*Thorsten Grützner  
Bundesanstalt für Immobilienaufgaben*

## DRK nun auch mit neuer Ergotherapiepraxis in Bergen-Süd präsent



Das DRK Rügen-Stralsund betreibt in Bergen-Süd eine Tagespflege, Pflegeberatung, eine Kleiderkammer und eine Begegnungsstätte. Nun erweitert es seinen Service bei den Gesundheits- und Sozialangeboten und eröffnet eine Ergotherapiepraxis. Die Leitende Ergotherapeutin **Alexandra Fock** hat dazu in den zurückliegenden Monaten die Räumlichkeiten in der Straße der DSF 3A umgebaut bzw. hergerichtet.

In der Praxis gibt es drei Behandlungsräume für unterschiedliche ergotherapeutische Anwendungen. Im Handwerksraum werden mit Patienten feinmotorische Handwerkstechniken geübt. Doch dies ist nur eine von vielen Behandlungsmöglichkeiten, wie Alexandra Fock das Behandlungsspektrum beschreibt. Für jedes Krankheitsbild werden in der Ergotherapie individuelle Maßnahmen zusammengestellt und angepasst, um eine optimale Behandlung zu ermöglichen.

Auf der DRK-Homepage finden Interessierte das Leistungsspektrum und alle Angebote, die das Feld der Ergotherapie umfassen. Nach den Plänen des DRK soll im kommenden Jahr das Leistungsspektrum noch um eine Logopädie erweitert werden.

Die Therapiemöglichkeiten der Logopädie umfasst die Bereiche Stimme, Stimmstörung und Stimmtherapie, Sprechen, Sprechstörung und Sprechtherapie, Sprache, Sprachstörung und Sprachtherapie, Schlucken, Schluckstörung und Schlucktherapie.



Geöffnet ist die Ergotherapiepraxis montags bis donnerstags jeweils von 7.30 bis 16.30 Uhr und freitags von 8 bis 14.30 Uhr.

Um telefonische Terminvereinbarung wird unter der Rufnummer 03838 / 213033-0 im Vorfeld gebeten, da aufgrund von Hausbesuchen die Praxis nicht durchgängig besetzt ist.

*DRK / Robby Günther*



## Ein neues Jahr beginnt – Wir stellen uns vor Ein neues Trainingsjahr der DLRG OG Bergen auf Rügen

Immer donnerstags von 18 bis 19.30 Uhr trainieren in der Schwimmhalle des Samtenser Sporthotels 15 jugendliche Sportlerinnen und Sportler unserer Insel. Unter der Leitung der beiden Trainer Jörg Wienberg und Renè Etzerodt kommen sie dabei regelmäßig ins Schwitzen. Neben dem Techniktraining werden natürlich auch Ausdauer und Geschicklichkeit im Wasser geübt. So bereiten sich die Jugendlichen regelmäßig auf bevorstehende Wettkämpfe vor und darauf, selbst einmal in die Fußstapfen ihrer Trainer zu steigen und Rettungsschwimmer zu werden. Verschiedene Übungen zur Selbst- und Fremddrettung und auch der Umgang mit Rettungsmit-

teln sind ein wesentlicher Bestandteil des wöchentlichen Trainings. „Einer meiner großen Wünsche ist es, selbst als Lebensretter auf einem Rettungsturm zu stehen“, so sagt es Ole Müller. Er trainiert seit nunmehr elf Jahren in unserer Ortsgruppe und hat bereits seinen Rettungsschwimmer in der Tasche. Ole kommt, genau wie seine Trainingskameraden, gern zum Training, um den Kopf frei zu bekommen, um sich auszupeinern, um sich immer weiter zu verbessern, um Freunde zu treffen und vor allem deshalb, weil er Freude am Schwimmen hat. Das abwechslungsreiche Training, bei dem immer wieder neue Übungen und Spiele auf die jungen Schwimmer warten, motiviert alle zusätzlich.

*Antje Riedel*

## DLRG-Wettkampf

Ohrenbetäubender Lärm der Zuschauer und spannende Rennen durch die Schwimmbahnen prägten in der Schwimmhalle des Störtebeker Sporthotels die **16. Vereinsmeisterschaften vom DLRG Bergen**, bei denen sich die Mitglieder des DLRG in ihren Altersklassen miteinander vergleichen konnten.

Insgesamt nahmen 43 junge Schwimmerinnen und Schwimmer teil, die sich beim Brust-, Rücken-, Kraul- und Hindernisschwimmen beweisen mussten. Bei den jüngsten Nachwuchssportlern aus dem Jahrgang 2010, konnte Emma Döring eine starke Leistung zeigen. Sie tippte beim 25m Hindernisschwimmen und auch in der Rückenlage als Erste an den Beckenrand und musste sich nur im Brustschwimmen über 50m geschlagen geben.

Auch bei den Sportlerinnen aus dem Jahrgang 2008 gab es ein dominierendes Mädchen. Fenja Radunski setzte sich in allen vier Disziplinen durch und stand am Ende des Tages 4 Mal ganz oben auf dem Treppchen, in der am stärksten besetzten Altersklasse.



In der gleichen Altersklasse, ging auch Felix Rega bei den Jungen an den Start und musste sich gegen 12 weitere Schwimmer beweisen. Und diese Herausforderung nahm Felix, der auch schon bei der letzten Vereinsmeisterschaft erfolgreich war mit Bravour an.

Der Rambiner konnte sich im Brustschwimmen und Rückenschwimmen über 50m sowie im Hindernisschwimmen und Freistil durchsetzen und war immer vor seinem stärksten Konkurrenten Gregor Tannenberger als Erster am Beckenrand. „Ich bin super zufrieden mit meinen Ergebnissen und freue mich riesig über vier Mal Gold. Das wöchentliche Training hat sich für mich auf jeden Fall ausgezahlt und unsere Trainer haben uns sehr gut vorbereitet“, erzählte Felix nach dem Wettkampf. „Am meisten gefällt mir das Hindernisschwimmen, wobei dieses durch das Tauchen unter den Hinder-



nissen hindurch noch anspruchsvoller ist als die anderen Disziplinen“, so Felix, der das 50m Hindernisschwimmen in der Vereinsrekordzeit von 46,3s bewältigte.

Nur in wenigen Tagen steht Felix erneut am Schwimmbecken, wenn es in Ribnitz-Damgarten wieder harte Kämpfe um die besten Platzierungen gibt und er auch mit der Staffel an den Start geht. Bei den älteren Teilnehmern (16-17-Jährige) ging leider das langjährige Vereinsmitglied Ole Müller alleine an den Start. Obwohl er ohne Konkurrenz schwamm zeigte er starke Leistungen und stellte auf den 100m Brustschwimmen, mit 1:28,4 min einen neuen Vereinsrekord auf.

*Fiete Ehrhardt*

Anzeige

## VERKAUFEN UND WOHNEN BLEIBEN, GEHT DAS?

### > IMMOBILIENVERKAUF

mit Absicherung

### > KAUFPREIS

als finanzielle Grundlage

... ist die Basis für einen abgesicherten  
Lebensabend im eigenen Heim.

Nutzen Sie daher die Möglichkeit zum völlig  
unverbindlichen, seriösen und direkten Gespräch.

**WIR NEHMEN UNS ZEIT FÜR SIE.**

**BERNDT IMMOBILIEN** | Bahnhofstr. 9  
18528 Bergen auf Rügen | Tel. 03838 / 82 79 030

info@berndt-immobilien.com | www.berndt-immobilien.com



**BERNDT Immobilien**

## Hospizarbeit lebt vom Miteinander

Jedes Jahr im Advent laden die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Stationären Hospizes am Sana-Krankenhaus Rügen zum Adventskaffee im Wintergarten ein.

Zusammen mit den Koordinatoren des ambulanten Hospizdienstes, den Grünen Damen und Herren des Krankenhauses sowie den ehrenamtlichen Hospizbegleitern verbrachten die Angehörigen ehemaliger Bewohner einen geselligen Nachmittag miteinander.



„Besonders freuten wir uns über zwei Besucherinnen, die sich nach einem Aufenthalt in unserem Hospiz soweit erholten, dass sie in die Häuslichkeit zurückkehren konnten“ freut sich Jana Dittrich, Leiterin des stationären Hospizes.

Die Damen des Kammerensembles vocal total ließen es sich nicht nehmen und zauberten mit weihnachtlichen Liedern eine gemütliche Atmosphäre zum Adventskaffee. Viele Erinnerungen aus der Kindheit weckte Gudrun Lange an diesem besonderen Nachmittag unter den Gästen. Sie hat selbst einmal im stationären Hospiz gearbeitet und las für alle spannende Weihnachtsgeschichte vor. Die Grünen Damen und Herren des Sana-Krankenhauses Rügen übergaben in diesem Rahmen einen Teil ihrer Einnahmen aus den Verkäufen des Kuchen- und Adventsbasars für die Hospizarbeit.

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Stationären Hospizes bedanken sich bei allen, die zusammen mit ihnen diesen Nachmittag gestaltet haben und wünschen allen Unterstützern, insbesondere der Musiktherapeutin Ilona Schmidt, der Ergotherapeutin Oda Thiel, dem Pfarrer Christian Ohm und dem Besuchshund Bodo mit seinem Frauchen Ines Seegert einen gesunden Start für das neue Jahr 2020.

*Doreen Ohlhoff, Marketing-Öffentlichkeitsarbeit*

## Friedensfahrt-Trikot versteigert

Das in den letzten beiden Dezemberwochen zugunsten des stationären Hospizes versteigerte Friedensfahrts-Trikot von Gottfried Mix hat seinen Besitzer gewechselt.

Als am 31.12.2019 am späten Vormittag ein Mann im stationären Hospiz am Sana-Krankenhaus Rügen steht und sagt, dass er für das Trikot 5.000 Euro bietet, können Jana Dittrich, Leiterin des stationären Hospizes, sowie alle Kolleginnen und Kollegen, es kaum glauben. Dass er damit wohl auch das höchste Gebot abgibt, ist sich der Bieter sicher. Und dafür hat er einen Grund.

Der Rügauer, der anonym bleiben möchte, hat eine besondere Verbindung zum Hospiz und weiß die Arbeit der dort und im Förderverein für Hospizdienste Rügen e.V. tätigen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sehr zu schätzen. Deshalb, so sagt er, möchte er diesen hohen Betrag bieten und dem stationären Hospiz zu Gute kommen lassen.



Gottfried Mix, als Spender des Trikots, die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des stationären Hospizes sowie der Förderverein für Hospizdienste Rügen e.V. bedanken sich und übergaben am Montag das Friedensfahrt-Trikot an den großzügigen Bieter.

*Doreen Ohlhoff, Marketing-Öffentlichkeitsarbeit*

Anzeige



# GASTSTÄTTE SÜD-ECK

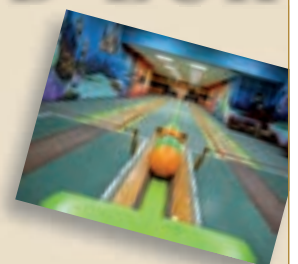
### Öffnungszeiten:

Montag 9.30 – 14.00 Uhr · Dienstag – Samstag 9.30 – 22.00 Uhr  
**Jeden Sonntag 10.00 – 14.00 Uhr Brunch**

*Wir wünschen unseren Kunden  
ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Start  
ins Jahr 2020!*

Straße der DSF 6 · 18528 Bergen auf Rügen · Tel. 03838/828638 · [www.sued-eck.de](http://www.sued-eck.de)

**GASTSTÄTTE · EISCAFÉ · KEGELBAHN**







## Stadtmuseum: Depotneuigkeiten, 30 Jahre Wiedervereinigung und Slawenführung

Frau Subklew übergab dem Museum 2019 Schriftdokumente aus dem Nachlass ihres Mannes Gerd Subklew, der Küster in Bergen auf Rügen und Stadtführer war. Es handelt sich u.a. um Aufzeichnungen zur Friedensandacht vom 30. Oktober 1989 in der St. Marienkirche Bergen und der Bürgerbewegung „Neues Forum“. Das Neue Forum wurde 1989 gegründet und forderte demokratische Veränderungen in der DDR. Bergen war darin mit einer eigenen Ortsgruppe vertreten.



*Digedags und Fix und Fax  
(Fotograf M. Emonds / Comicmuseum Neubrandenburg)*



Zwei Sonderausstellungen in diesem Jahr sind mit dem Thema DDR verbunden. Den Anfang macht eine Zusammenarbeit mit dem Comicmuseum Neubrandenburg zur „Geschichte des Comics in der DDR“, natürlich auch mit den Digedags und Abrafaxen aus dem Heft Mosaik. Zum dreißigsten Jahrestag der Wiedervereinigung Deutschlands im Oktober erinnert eine neue Sonderausstellung an die Jahre 1989/90 und soll den Blick der Besucher auch auf die Geschehnisse in Bergen zu diesen Zeiten lenken. Neu ist die Möglichkeit eine Führung mit dem Schwerpunkt Slawen im Stadtmuseum zu buchen. Erzählt wird über das Leben der Ranen auf Rügen. Nicole Wohlatz und Nicole Bödeker (WOLLFRATZ-Woll-



*Slawenführung (Urheber: Wendenpferd, eine Rügen-Saga e.V.)*

macherey, Bergen auf Rügen) zeigen dabei z.B. den Gebrauch von Handspindeln. Den Besuchern wird somit der Zusammenhang zwischen ausgewählten Objekten in der Vitrine und ihrer einstigen Funktion vorgeführt.

*Marika Emonds (Stadtmuseum Bergen auf Rügen)*



## Der Seniorenbeirat informiert!

Am 29. 11. 2019 fand die konstituierende Sitzung des Seniorenbeirates statt. Zu dieser Sitzung trafen sich durch die Stadtvertretung gewählte Seniorinnen und Senioren. Als Gast war Frau Kassner, Präsidentin der Stadtvertretung anwesend. In der ersten Sitzung wurde Frau Eva-Maria Schwerin als Vorsitzende und Herr Wolfgang Taubert als Stellvertreter einstimmig gewählt. Für den Sozialausschuss ist Frau Gerdi Pommeranz als berufene Vertreterin vorgeschlagen und bestätigt worden.

Die erste Sitzung im neuen Jahr fand am 06. 01. 2020 statt. Zu dieser Zusammenkunft war Herr Czallner, Vorsitzender des Kreisseniorenbeirates eingeladen. Die Sitzungen des Beirates sind öffentlich und im Internet „Rathaus Politik“ zu entnehmen. Wir freuen uns schon jetzt auf Ihr Interesse und Erscheinen.



**NEU: Eine Sprechstunde findet immer vor der Sitzung von 14.00 Uhr – 14.30 Uhr im Rathaus, Zimmer 308 statt.**

*Eva-Maria Schwerin, Vorsitzende des Seniorenbeirates*

### Wir trauern um

## Hauptlöschmeister Erhardt Bergow

Seit 1955 war Kamerad Bergow ein Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr Stadt Bergen auf Rügen. Mit größter Hochachtung blicken wir auf sein engagiertes ehrenamtliches Wirken zurück. Er war ein Mann der ersten Reihe, immer Vorbild und einsatzbereit zum Wohle der Bürgerinnen und Bürger unserer Stadt und der Insel Rügen.

In Dankbarkeit und ehrendem Gedenken.

**Kerstin Kassner**  
Präsidentin der Stadtvertretung

**Anja Ratzke**  
Bürgermeisterin

**André Muswieck**  
Gemeindewehrführer

**Mathias Rohloff**  
Feuerwehrförderverein

### Anzeigen

**20% Rabatt\***  
auf einen Artikel Ihrer Wahl



Störtebeckerstraße 31  
18528 Bergen auf Rügen  
Telefon 03838/24382  
[www.zooshop-luckau.de](http://www.zooshop-luckau.de)

- Freiauslieferung auf Rügen ab 40,- Euro Warenwert
- Briefmarken für Nordkurier
  - Hermes-Paketshop
  - Kopier- und Faxservice

\* Bei Vorlage dieser Anzeige gilt dieses Angebot eine Woche nach Erscheinen.



**Kreisverband Rügen-Stralsund e.V.**

[www.drk-ruegen-stralsund.de](http://www.drk-ruegen-stralsund.de)

Geschäftsstelle Rügen Tel. 03838 80230

Sekretariat Stralsund Tel. 03831 390406



**Deutsches  
Rotes  
Kreuz**

## Tagespflege Bergen

Ist in Ihrer Familie jemand pflegebedürftig und benötigt intensive Hilfe und Unterstützung im Alltag? Und Sie als pflegender Angehöriger fühlen sich manchmal erschöpft und hätten gern etwas Zeit für sich?

Wir helfen - Ihnen - gern. Nutzen Sie tagsüber unser Betreuungsangebot mit medizinischer und pflegerischer Versorgung. Den Besuchern unserer Tagespflege stehen eine Wohnküche, Ruheräume, ein Aktivitätsraum sowie rollstuhlgerechte Sanitäranlagen zur Verfügung. Zudem bietet die anliegende Sonnenterasse viel Platz für Aktivitäten im Freien.



Durch den eigenen Fahrdienst kann die Beförderung in Bergen und näherer Umgebung sichergestellt werden.

**Häusliche Pflege**

Rügen ☎ 03838 23004

Stralsund ☎ 03831 390407

**Stationäre Pflege**

Rügen & Stralsund ☎ 03838 802311

**KONTAKT:**

Telefon: 03838 255731

E-Mail: [tagespflege@drk-ruegen-stralsund.de](mailto:tagespflege@drk-ruegen-stralsund.de)

*„Persönlicher geht's nicht!“*



## Singen ist gesund und macht glücklich

Das Chorjahr 2020 startet und ich möchte Sie einladen mit zu machen – Sie haben uns gerade noch gefehlt – Nutzen Sie bei uns die Möglichkeit pro Woche mindestens ein Erfolgserlebnis zu haben.

### Wie das geht? - Singen, am besten im Chor.

#### Wir bieten am Dienstag 19:30 Uhr in unserem Gospelchor die Möglichkeit Musik der Welt kennen zu lernen.

Vor 20 Jahren wurde dieser Chor gegründet. Es gibt also ein Jubiläum zu feiern. Bis zum Eröffnungskonzert am 17. Juni werden wir ein buntes internationales Programm erarbeiten. Mit dabei sind Gospel und Spiritual aus der Anfangszeit des Chores. Daneben gibt es Weltmusik, also Stücke aus Südamerika, aus Afrika und Asien.

Keine Angst, das mit den Sprachen lernen wir über das Singen. In diesem Jahr werden wir einen Schwerpunkt auf Soulmusik legen. Zusammen mit einem Kollegen werden wir im März ein umfangreiches Chorwochenende erleben, da geht es um Jazz und Soul. Es wird also spannend.

Lassen Sie sich von der Dynamik, den unterschiedlichen Klängen einladen um auf eine echte Weltreise zu gehen.

Neugierig geworden? Schauen Sie mal rein, oder rufen Sie an und informieren Sie sich.



#### Am Donnerstag gibt es 19:30 Uhr den Chor an St. Marien – oder auch Kantorei an St. Marien.

Ein Ensemble welches neben oratorischen Werken auch mal etwas experimentelles zeitgenössisches und Filmmusik aufführt.

Na und gerne führen wir mit Orchester und Solisten größere Werke in St. Marien auf.

Werke von z.B. J.S. Bach, Mozart, Händel, Rossini, Puccini und vielen anderen bekannten Komponisten stehen auf dem Programm. Daneben gibt es auch immer etwas neues für uns hier zu entdecken. Zahlreiche Premieren haben wir schon gegeben. Z.B. das „Weihnachtsoratorium“ von H.v. Herzogenberg, das „Requiem“ von F.v. Suppe und viele andere schöne Werke. Erinnern Sie sich z.B. noch an „Die Schöpfung“ von J. Haydn als Klassik-Open-Air im Klosterhof zusammen mit der Europaphilharmonie Danzig?

Daneben gibt es auch Volkslieder und 8 Stimmige Motetten, von Silber über Mendelssohn und Bruckner.

Also machen Sie sich auf und kommen mal rein. In diesem Jahr werden wir ein großes Werk von H. Schütz arbeiten und zum Advent das „Weihnachtsoratorium“ von J.S. Bach. Daneben gibt es viele zahlreiche Perlen der Chormusik zu entdecken.

Bleiben Sie neugierig und machen Sie mit. Keine Angst, Notenlesen ist hilfreich doch nicht entscheidend. Wichtig ist ein Gefühl für die Musik und das bekommt man dann in den regelmäßigen Proben.

Also kommen Sie ran, trauen Sie sich. Auch hier gibt es im März ein intensives Chorwochenende.

Beide Chöre sind auch für Junge Menschen ab 14 Jahren geeignet. Bei genügend interessierten kann es auch wieder einen Jugendchor geben. Also schnell angerufen und informiert.

#### Spezielle Musikgruppen für die Kinder gibt es am Donnerstag ab 15:45 Uhr um diese Zeit Probt ein Kinderchor.

Hier solltet Ihr mindestens 6 Jahre alt sein. Kleinere und größere Stücke werden geprobt und natürlich aufgeführt. In dieser Probe gibt es auch die Möglichkeit Instrumente (Orffinstrumente) kennen und spielen zu lernen.

#### Dienstag, 15:30 Uhr gibt es in Instrumentalkreis, hier arbeiten wir mit Xylophon, Glockenspiel, Metallophon.

Ab Klasse 4 und älter werden verschiedene Lieder bearbeitet und zum klingen gebracht.

#### Ein wichtiger Instrumentalkreis ist natürlich auch der Bläserkreis in Bergen, ein Teil des Bläserkreis Rügen. Wir proben Freitags 19:30 Uhr vor allem für Interessierten der Blechblasinstrumente.

Mit diesem Ensemble sind wir viel unterwegs. Das Programm reicht von Renaissancemusik über Volksmusik, Filmmusik bis zu klassischen Standarts und südamerikanischer Musik.

Das arbeiten mit Trompete, Posaune und Co kann man auch lernen wenn man schon älter ist. Also nix wie hin, einige Leihinstrumente können wir anbieten. Die Nachwuchsausbildung kann dann – auf Nachfrage – vorher stattfinden auch in einem gesonderten Ensemble.

#### Im Angebot ist für Neueinsteiger im Bass und Tenor (Posaune, Bariton) die Zeit ab 18:45 Uhr, aber auch Trompetenausbildung findet bei Bedarf statt.

Auch hier sind Kinder und jugendliche Interessierte herzlich willkommen. Regelmäßige Bläsertreffen im Lande aber auch große Freizeiten und internationale Begegnungen sind möglich.

Also sichern Sie sich jede Woche ein Erfolgserlebnis - machen Sie mit. Die Angebote sind kostenfrei aber nicht unverbindlich.

Hier noch mal eine Übersicht:

#### Dienstag

- 15:30 Uhr Instrumentalkreis - Orff-instrumente (Kinder - Jugendliche - Erwachsene)
- 19:30 Uhr Gospelchor (ab 14 Jahre)  
Jubiläumsjahr 2020, 20 Jahre Gospelchor

#### Donnerstag

- 15:45 Uhr Kinderchor (ab 6 Jahre)
- 19:30 Uhr Kantorei St. Marien (Chor an St. Marien - ab 14 Jahre), davor Jugendchor bei genügend Interesse möglich

#### Freitag

- 18:45 Uhr Beginner und Interessierte für Bass und Tenorinstrumente (Posaune, Bariton...), Trompeten Anfänger bei Bedarf
- 19:30 Uhr Bläserkreis Bergen (Bläserkreis Rügen)

#### Kontakt für Rückfragen, Gemeindebüro St. Marien 03838 25 35 24

Ich freue mich auf Sie, auf Euch!

Frank Thomas

Kantor an St. Marien, Kreiskantor für Rügen

## Licht-Test-2019: Keine Verbesserung bei Nutzfahrzeugen

Das Ergebnis des diesjährigen Licht-Tests fällt bei den Nutzfahrzeugen nicht so positiv aus wie bei den Pkw, wo es eine leichte Verbesserung gab. Rund ein Drittel (32,4 Prozent) der Transporter, Lkw und Busse hatte auf dem Prüfstand Schwierigkeiten (2018: 31 Prozent). Sie stellen damit ein Sicherheitsrisiko im Straßenverkehr dar – nicht nur im Herbst und Winter. Meisterbetriebe der Kfz-Innungen hatten im Oktober die Beleuchtungen von insgesamt sechs Millionen Fahrzeugen (Pkw und Nfz) überprüft. Aus fast 4.000 Mängelberichten erstellte der Zentralverband Deutsches Kfz-Gewerbe (ZDK) und die Deutsche Verkehrswacht (DVW) nun eine Statistik für den Nutzfahrzeugsbereich.

Die Bilanz: Mehr als jeder fünfte Brummi ist mit mangelhaften Scheinwerfern unterwegs, mehr als jeder zehnte blendet damit sogar den Gegenverkehr. Dennoch gibt es auch gute Nachrichten:

2019 waren 21,5 Prozent der Frontlichter nicht in Ordnung, das waren weniger als 2018 (22,8 Prozent) und auch weniger Scheinwerfer (3,8 Prozent) waren komplett ausgefallen (Vorjahr: 5,5 Prozent). Allerdings ist die Anzahl der Blender, also der Fahrzeuge mit zu hoch eingestellten Scheinwerfern mit 10,4 Prozent gegenüber dem Vorjahr wieder gestiegen (8,4 Prozent). Leicht verbessert hat sich die Quote der defekten Heckbeleuchtung, die von 11,2 Prozent auf 10,4 Prozent gesunken ist. Die Bremslichter waren 2019 bei 4,5 Prozent ausgefallen (Vorjahr: 4,1 Prozent).

Den Licht-Test gibt es seit 1956, er wird gemeinsam von ZDK und DVW organisiert. Weil die Mängelquote im Bereich der Nutzfahrzeuge anhaltend hoch ist, sollten die Fahrer das ganze Jahr auf die Beleuchtung achten – nicht nur im Oktober. In Nutzfahrzeug-Meisterbetrieben und speziell ausgerüsteten Werkstätten der Prüforganisationen können Fahrer die Lichtanlage prüfen und Mängel beheben lassen.

*Uwe Ambrosat, Geschäftsführer*

## Jahreshauptversammlung der Kreishandwerkerschaft RSN – Treffpunkt des regionalen Handwerks



*Sven-Erik Laars, Handwerkskammer Erfurt und  
Martin Ratzke, Kreishandwerksmeister*

Am 25.01.2020 fand die Jahreshauptversammlung der Kreishandwerkerschaft statt. Veranstaltungsort war das Arkona-Strandhotel im Ostseebad Binz. Ein wichtiger Schwerpunkt der Veranstaltung war das Thema E-Mobilität. Unter der Überschrift „Handwerk ist doch e(h)mobil“ wurden technische Bedingungen, Förder szenarien und aktuelle Modelle vorgestellt. Handwerkskammerpräsident Axel Hochschild stellte die Schwerpunkte der politischen Arbeit im Handwerk vor: „Das Azubi-Ticket ist uns eine

echte Herzensangelegenheit, für die wir kämpfen werden. Die Entlastung für die Auszubildenden wird bessere Ausbildungschancen für viele Handwerksbetriebe nach sich ziehen.“ Die Handwerkskammern im Land und die AG der Kreishandwerkerschaften treten massiv für die Einführung des Azubi-Tickets ein.

Bürgermeisterin Anja Ratzke zog eine Bilanz über die Auswirkungen der Kreisgebietsreform auf die Entwicklung der Mittelzentren im Landkreis und Oberbürgermeister Dr. Alexander Badrow gab einen Ausblick auf die künftigen Bauprojekte in der Hansestadt Stralsund. Ein weiterer Referent der Veranstaltung war Landrat Dr. Stefan Kerth, der Schwerpunkte des Landkreises vorstellte.

Am Abend fand traditionell der Handwerkerball statt. Eine gute Gelegenheit sich auszutauschen und gemeinsam zu feiern und es sich gut gehen zu lassen.

*Uwe Ambrosat, Geschäftsführer*



Anzeige



AG  
GERSTNER  
Der Ring fürs Leben®  
mit 1000



Große  
Trauringschau  
am 6. März

FRANK NEITMANN  
GOLDSCHMIEDEMEISTER

Marktstraße 13 • 18528 Bergen/Rügen  
www.Goldschmiede-Neitmann.de



Verkehrsgesellschaft  
Vorpommern-Rügen

## Fast durchgehendes Busangebot in der Inselhauptstadt

### Werter Fahrgast!

Wenn Sie in Bergen auf Rügen unterwegs sind, können Sie gerade unter der Woche täglich auf ein fast durchgehendes Busangebot zurückgreifen. Dies ist möglich, da mit den für das Stadtgebiet Bergen gültigen Fahrausweisen sowohl die Stadtlinie 32 als auch alle Regionallinien im Stadtgebiet genutzt werden können. Und das für wenig Geld!

Der Einzelfahrschein kostet 1,60€ für Erwachsene und 1,10€ für Kinder von 6-14 Jahre. Die TAGESKARTE BERGEN kostet 4,20€ (1 Erwachsener) oder 3,00€ (1 Kind 6-14 Jahre).

Und hätten Sie es noch gewußt? - mit der Einführung eines einheitlichen Wabentarifs im gesamten Bediengebiet der VVR am 1.1.2017 haben sich die Wochen- und Monatskarten im Stadtverkehr um ca. 62% vergünstigt! Die Wochenkarte kostet aktuell 11,30€ bzw. ermäßigt 8,50€ und die Monatskarte 31,50€ bzw. ermäßigt 23,60€.

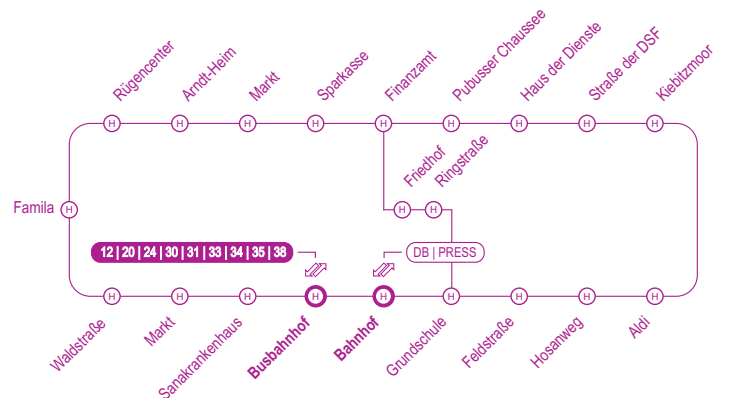
### Eigenes Fahrplanheft für die Linien in Bergen

Da sich innerhalb der Stadt die Fahrpläne, Haltestellen und Linienverläufe zwischen Stadt- und Regionalverkehr zum Teil deutlich voneinander unterscheiden, hat die VVR die Linie 32 in einem extra entwickelten Stadtfahrplanheft dargestellt.

Das kostenfreie Fahrplanheft im sympathischen Blau und im praktischen Jackentaschenformat erhalten Sie im Stadtbus, in der Infothek am Busbahnhof Bergen und in vielen kommunalen und touristischen Einrichtungen, Hotels, Pensionen, Gaststätten & Cafes und Kaufhallen.

### Mehr Bus für Rotensee und Süd

Durch eine neue Linienführung seit 2006 können wir die Stadtteile Rotensee und Süd noch besser anbinden. Das erspart Ihnen, liebe Leserinnen und Leser, lange Wege zur Haltestelle, da Sie „Ihren“ Bus ja jetzt direkt vor der Haustür haben. Erste Planungen für 2020 sehen hier wie für die gesamte Linie 32 noch weitere Angebotsverbesserungen vor.



## 32 Stadtverkehr Bergen

Haltestellen	Montag bis Freitag					
Information zur Fahrt	S	S	S	S	S	S
<b>Fußnoten</b>						
Busbahnhof ab	07:25	07:30	08:34	13:05	13:24	14:44
Grundschule	07:26		08:35	13:06		14:45
Ringstraße	07:27			13:07		
Friedhof	07:29			13:09		
Feldstraße			08:37			14:47
Hosanweg			08:38			14:48
Aldi			08:39			14:49
Kiebitzmoor			08:40			14:50
Straße der DSF			08:42			14:52
Haus der Dienste			08:43			14:53
Putbusser Chaussee			08:44			14:54
Finanzamt	07:32		08:46	13:12		14:56
Sparkasse	07:33		08:47	13:13		14:57
Markt	07:36		08:50	13:16		15:00
Arndt-Heim	07:38	07:37	08:52	13:18	13:31	15:02
Waldstraße	07:39	07:38	08:53	13:19	13:32	15:03
Famila			08:59			15:09
Busbahnhof an	07:41	07:40		13:21	13:34	

S - nur an Schultagen (MV)

Haltestellen	Montag bis Freitag					
Information zur Fahrt	S	S	S	S	S	S
<b>Fußnoten</b>						
Famila ab	09:00	09:40	10:20	11:00	15:10	16:30
Rügencenter	09:02	09:42	10:22	11:02	15:12	16:32
Sanakrankenhaus	09:04	09:44	10:24	11:04	15:14	16:34
Markt	09:06	09:46	10:26	11:06	15:16	16:36
Sparkasse	09:09	09:49	10:29	11:09	15:19	16:39
Finanzamt	09:10	09:50	10:30	11:10	15:20	16:40
Putbusser Chaussee	09:12	09:52	10:32	11:12	15:22	16:42
Haus der Dienste	09:13	09:53	10:33	11:13	15:23	16:43
Straße der DSF	09:14	09:54	10:34	11:14	15:24	16:44
Kiebitzmoor	09:17	09:57	10:37	11:17	15:27	16:47
Aldi	09:18	09:58	10:38	11:18	15:28	16:48
Hosanweg	09:19	09:59	10:39	11:19	15:29	16:49
Feldstraße	09:20	10:00	10:40	11:20	15:30	16:50
Grundschule	09:22	10:02	10:42	11:22	15:32	16:52
Bahnhof	09:25	10:05	10:45		15:35	16:15
Busbahnhof	09:26	10:06	10:46		15:36	16:16
Sanakrankenhaus	09:28	10:08	10:48		15:38	16:18
Markt	09:30	10:10	10:50		15:40	16:20
Waldstraße	09:33	10:13	10:53		15:43	16:23
Famila	09:39	10:19	10:59		15:49	16:29
Busbahnhof an				11:23		16:53



## Chinesischkurs für Kinder in Bergen auf Rügen

Mit einer privaten Initiative haben bergener Eltern beschlossen, dass für ihre Kinder das Erlernen der chinesischen Sprache eine sinnvolle Ergänzung zur bestehenden Bildung ist.

Hintergrund sind dabei die Überlegungen:

- Chinesisch wird die Sprache der Zukunft – die zweite Weltsprache
- Kultureller Faktor: China hat eine Jahrtausende alte Kultur
- Kreativer Faktor: Chinesisch erhöht das bildliche Denken

Es werden Kurse in zwei Altersklassen durchgeführt:

- 09 bis 12 Jahre
- 13 bis 15 Jahre

Die Kurse finden jeweils dienstags Nachmittag im Bahnhof von Bergen auf Rügen statt.

Die Lehrkräfte werden vom Konfuzius-Institut Starsund gestellt, mit Unterstützung des HANBAN (eine außenpolitische Kulturorganisation der Volksrepublik China).

Vorkenntnisse sind keine notwendig.

Lehrmaterial wird gestellt, die Kurse sind für die teilnehmenden Kinder kostenfrei.

**Kontakt über: Michelli Gruber, Mobil-Nr. +49 172 3018047  
hallo@bahnhofruegen.de**

*Klaus-Dieter Götz, Stadtinformation*

Anzeige

REGIONAL  
PRODUKTE  
MESSE



18. MÄRZ 2020  
VON 10 BIS 16:30 UHR  
IM NATURERBE ZENTRUM RÜGEN  
FORSTHAUS PRORA 1, 18609 BINZ

Präsentation regionaler Produkte  
aus einheimischen Betrieben.



## WINTERMORGEN

Kalt und klar war diese Nacht,  
von Sternen übersät,  
Winter hat uns das gebracht,  
was bisher gefehlt.

Reifkristalle – blankes Eis,  
funkelndes Gewand,  
jeder Baum mit großem Fleiß  
trägt es nun im Land.

Frostdurchdrungne Winterpracht,  
gleißend – helles Licht,  
Winter zeigt uns seine Macht,  
hält, was er verspricht.

Kurz die Tage – lang die Nacht  
war bisher sein Tun,  
heute hat er Schluss gemacht,  
lässt das Dunkle ruh'n.

© Klaus Ender

## Kurs in Achtsamkeit für Familien 2020

### Inhalt

- Was ist Achtsamkeit
- Wirkung auf Körper, Geist & Seele
- Achtsamkeitsübungen für Jedermann

### Persönlicher Gewinn

- steigert das Wohlbefinden & Abwehrkräfte
- fördert Klarheit, Gelassenheit, Lebensfreude
- Übungen steigern Konzentration & Entspannung

**Datum:** 25.01. | 23.05. | 17.10.

**Uhrzeit:** 10:00 - 11:30 Uhr

**Preis:** Kinder kostenfrei / pro Familie 20,00 €

**Ort:** Putbus

**Anmeldungen unter:** [www.karina-sass.de](http://www.karina-sass.de) | 038301.883967



# Mit Ihrem Magister Historicus durch unsere Geschichte

Mitglied des Altstadtvereins Bergen auf Rügen e.V.

Nr. 161

## Das vergessene Denkmal Kaiser Friedrich III. in Bergen (Teil 1/2)

Vor einigen Jahren fiel mir eine Ansichtskarte, datiert vom 13. August 1901, in die Hände. Die Ansicht mit einer Panoramadarstellung von Bergen, dem Arndt-Turm im Rugard zeigte ein Portrait des **Kastellans J. Knuth** und ein Denkmal des **Kaisers Friedrich III.** Ich hielt das Ganze lange Zeit für eine Irrung, denn ein Denkmal für Friedrich III. auf dem Rugard war mir nicht bekannt.



Anfang Dezember 2019 bekam ich einen Anruf und fragte zu gerade diesem Denkmal, welches 5 Jahre im Erdgeschoss des Ernst-Moritz-Arndt-Turmes aufgestellt war. Lassen Sie mich Ihnen diese kuriose Geschichte erzählen. \* Es ist bekannt, dass das Putbusser Fürstenhaus enge Beziehungen zum preußischen Königshaus seit 1815 (das schwedische Rügen wird preußisch) unterhielt und **Fürst Wilhelm Malte** den ihm in Teilen gehörenden Rugard nach 1830 gestalten und aufforsten ließ. Dazu



gehörte der slawische Burgwall und die fürstliche Familie erlaubte den Bergenern den 1877 eingeweihten Turm zum Gedenken an **Ernst-Moritz-Arndt** zu erbauen. Wie kam es nun zu dem Denkmal Friedrich III. auf dem

Rugard? Es ist auch die Geschichte des in Vilmnitz geborenen **Johannes Knuth**. \* Die Familie lebte als Bauern in Bescheidenheit. Johannes musste fleißig in der Wirtschaft mit anpacken und er schrieb: „...mußte ich große Arbeiten machen und gab mir mein Mütterchen dann zur Belohnung einen Groschen“. Weiter vermerkte er in den Aufzeichnungen, dass er nach 1 ½ Jahren sich 2 Taler erspart hatte. Zum Einkauf für die Familie wurde er nach Putbus geschickt und Johannes, mittlerweile 14 Jahre, steckte seine ersparten Taler ein um sich etwas zu kaufen. Beim Kaufmann angelangt bemerkte er jedoch, dass er die 2 Taler auf dem Weg verloren hatte. In sicherlich großer Erregtheit lief er den Weg bis zum Circus zurück. Am Obelisk angelangt, traf er einen fein gekleideten Herrn, der ihn nach seinem Kummer fragte. Johannes erzählte ihm, unter Tränen, den Verlust des schwer verdienten Geldes. „Da wollte mir der Herr 2 Taler schenken; ich wollte sie nicht annehmen, er aber sprach so freundlich mit mir, daß ich sie nahm“. Der Junge lief trotzdem noch bis zum Tannenberge, wo er das Geld wohl verloren hatte und siehe da, es lag noch in Papier eingewickelt im Sand, wo es ihm aus der Tasche gefallen war. Glücklicherweise lief er zum Circus zurück und hoffte den Herrn noch anzutreffen und ihm die 2 Taler zurückzugeben. Er traf ihn dort auch noch an und es entspann sich

folgender Dialog: „Hoher Herr, rief ich nun ich habe mein Geld wiedergefunden, ich möchte die 2 Taler zurückgeben“. Dieser wollte das Geld jedoch nicht zurücknehmen und merkte das Zögern des Jungen. Darauf meinte er freundlich: „Wenn Du sie nicht geschenkt haben willst, mein Junge, dann will ich Dir die 2 Taler leihen; werde brav und fleißig und wenn Du etwas erspart hast, dann gib sie mir wieder, ich bin der Prinz Friedrich Wilhelm“. Johannes lief nach Hause und erzählte von der Begegnung seiner Mutter und sie mahnte ihn, das Versprechen einst einzulösen. Johannes Knuth wurde als er erwachsen war Kastellan am Putbusser Schloss. \* In mittelalterlicher Zeit war es der Beruf des Burgvogts und Kommandanten der „Castellanus“. In der neuen Zeit verwaltet und beaufsichtigt der Kastellan Bergen und Schlösser. \* Zu Ansehen gekommen, wollte Johannes Knuth seine Schuld begleichen. Aber der Tod seines Gönners machte einen Strich durch das Vorhaben. Unser Kastellan sann nun auf eine andere Wiedergutmachung. So schrieb er: „Es fiel mir schwer auf die Seele, daß ich nun nicht

mehr im Stande sein werde, meine Schuld abzutragen. In dieser Stunde kam mir ein Gedanke, wie ich noch mein Wort einlösen und meine Dankbarkeit beweisen könne. Die Verkörperung dieses Gedankens bietet das aus einer Eiche geschnitzte Standbild unseres unvergesslichen Kaisers Friedrich.“ \* Nach dem Tod des deutschen **Kaisers Wilhelm I.** 1888 bestieg sein Sohn, der **Prinz Friedrich Wilhelm** als **Friedrich III.** den Kaiserthron. Der am 18. Oktober 1831 in Potsdam geborene Prinz durchlief neben der militärischen Erziehung eine staats- und rechtswissenschaftliche Bildung. Einen tiefen Einschnitt in sein junges Leben brachte die Konfrontation auf dem Berliner Gendarmenmarkt mit den dort aufgebahrten Gefallenen der Märzrevolution von 1848. Großen Einfluss hatte seine spätere Gemahlin **Victoria**, die Tochter der englischen **Königin Victoria**. Diese lernte er 1851 während der Weltausstellung in London kennen. Die Hochzeit fand 1858 in London statt. In der Ehe wurden 8 Kinder



Ansichtskarte von Bergen mit dem Denkmal Kaiser Friedrich III. und Portrait des Johannes Knuth von 1901

geboren, wovon 2 Kinder früh verstarben. Die liberalen Ansichten (freie persönliche Entfaltung) der Prinzessin prägten beide. Sie setzten sich als langjähriges Kronprinzenpaar für soziale Einrichtungen und Förderung der Museen ein. 1887 diagnostizierten die Ärzte beim Kronprinzen Kehlkopfkrebs. Todkrank bestieg er dann mit 57 Jahren den Kaiserthron am 12. März 1888. In seiner Antrittsrede „An mein Volk“ sagte Kaiser Friedrich: „Durchdrungen von der Größe meiner Aufgabe, wird es Mein ganzes Bestreben sein, das Werk in dem Sinne fortzuführen, indem es begründet wurde, Deutschland zu einem Horte des Friedens zu machen und in Übereinstimmung mit den verbündeten Regierungen, sowie mit den verfassungsmäßigen Organen des Reiches wie Preußens, die Wohlfahrt des Deutschen Landes zu pflegen.“ Die fortschreitende Krankheit gab seinem ausgesprochenen Willen keine Chance zur Umsetzung und er verstarb am 15. Juni 1888 in Potsdam. \*

Kürschnermeister Uwe Hinz, 18528 Bergen auf Rügen, firma-hinz@web.de; www.altstadtverein-bergen-auf-ruegen.de



flower-hansbenn pixabay



**Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger  
der Stadt Bergen auf Rügen,**

aufgrund der neuen EU-Datenschutz Grundverordnung (EU-DSGVO), welche ab 25. Mai 2018 gilt, dürfen wir ohne Einwilligung der betroffenen Personen ab diesem Datum keine Altersjubiläen (Geburtstage ab dem 80. Lebensjahr) mehr im Stadtboten veröffentlichen.

Für die Einwilligung zur Veröffentlichung personenbezogener Daten von Ihnen können Sie dieses Muster benutzen:

Ich willige ein, dass mein Name und mein Geburtsdatum im Stadtboten der Stadt Bergen auf Rügen erscheint. Mir ist bewusst, dass ich diese Einwilligung jederzeit widerrufen kann.

Grundlage: Artikel 6 EU-DSGVO

Name: .....

Vorname: .....

Geburtsdatum: .....

Anschrift: .....

Ort, Datum .....

Unterschrift .....

Diese Mitteilung ist schriftlich an die Stadt Bergen auf Rügen, Die Bürgermeisterin, Markt 5/6, 18528 Bergen auf Rügen zu senden.





**FIRMA HINZ**

**Kürschnerie • traditionelle Handarbeit**  
**Meisterbetrieb gegr. 1945**

**Kürschnermeister Uwe Hinz**  
**18528 Bergen auf Rügen**  
**Dammstraße 6**  
**www.firma-hinz.de • 03838 252808**  
**facebook • Google**

Atelier und Service für Fell & Leder • Kappen und modisches Beiwerk • Schirme und feine Gehstöcke  
Beate Hinz: Verspinnen von Wolle • Strickmode

**Pfeifen & Tabakkabinett**  
Feine Tees und Zubehör  
Weine, Whisky und Köstlichkeiten  
**NEU! \*FEINE SCHOKOLADE\***

**villa montis mit Literaturkabinett**  
Historische Führungen • Kabinett der Lebensart  
Erzgebirgische Volkskunst  
Ausgewählte Literatur und Kalender

**IMPRESSUM**

**Herausgeber/Verantwortlich**  
für Inhalt: Stadt Bergen auf Rügen  
Bürgermeisterin Anja Ratzke  
Markt 5/6, 18528 Bergen auf Rügen  
Telefon: 0 38 38/81 10  
E-Mail: info@stadt-bergen-auf-ruegen.de  
www.stadt-bergen-auf-ruegen.de

**Anzeigenannahme:** rügendruck gmbh  
Circus 13, 18581 Putbus  
Telefon: 038 301/80 621, Fax: 038 301/80 678  
E-Mail: cdieltke@ruegen-druck.de

**Druck/Herstellung:** rügendruck gmbh  
Circus 13, 18581 Putbus  
Telefon: 038 301/80 60, Fax: 038 301/80 678  
E-Mail: info@ruegen-druck.de, www.ruegen-druck.de

**Auflage:**  
8.900 Exemplare  
**Fotos:**  
Stadt Bergen  
auf Rügen  
**Titel:**  
Stadt Bergen  
auf Rügen

Der nächste Stadtbote erscheint am 25. März 2020.  
Redaktionsschluss ist der 02. März 2020.

Das Bekanntmachungsblatt wird kostenlos mehrmals im Jahr an alle Haushalte der Stadt und der Ortsteile verteilt und ist kostenlos in der Stadtinformation der Stadt Bergen auf Rügen erhältlich. Sie haben die Möglichkeit, sich mit Meinungen, Kritiken und Hinweisen persönlich oder schriftlich an die Redaktion zu wenden.

Der Herausgeber haftet nicht für eingesandte Manuskripte und Fotos. Die Veröffentlichung aller Nachrichten erfolgt nach bestem Wissen, aber ohne Gewähr.

Die redaktionellen Beiträge stellen, soweit sie namentlich gekennzeichnet sind, nicht die Auffassung der Stadt Bergen auf Rügen dar. Alle Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt.

Nachdruck oder anderweitige Verwertung nur mit Genehmigung des Herausgebers gestattet.

**INFORMATION.  
PRODUKTION.  
PUBLIKATION.**

[www.ruegen-druck.de](http://www.ruegen-druck.de)



circus 13 · 18581 putbus ruf 03 83 01 / 80 60